

QUYẾT ĐỊNH của Thủ tướng Chính phủ số 61-TTg ngày 8-2-1994 về việc ban hành hệ thống chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 1994.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 30 tháng 9 năm 1992;

Để bảo đảm thực hiện thắng lợi phương hướng, mục tiêu và nhiệm vụ kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 1994 đã được Quốc hội khóa IX, kỳ họp thứ tư quyết định;

Theo đề nghị của Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Kế hoạch Nhà nước,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. - Nay ban hành hệ thống chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 1994 do Thủ tướng Chính phủ giao cho các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Điều 2. - Căn cứ vào chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước do Thủ tướng Chính phủ giao, các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương tổ chức thực hiện kế hoạch. Các cấp không được tự ý thay đổi những chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước do Thủ tướng Chính phủ giao. Trường hợp có yêu cầu thay đổi phải trình Thủ tướng Chính phủ xem xét, quyết định.

Điều 3. - Chủ nhiệm Ủy ban Kế hoạch Nhà nước căn cứ vào nhiệm vụ kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 1994 đã được Quốc hội và Chính phủ quyết định, giao thêm một số chỉ tiêu hướng dẫn cần thiết cho các Bộ, địa phương để bảo đảm những cân đối lớn của nền kinh tế quốc dân, thực hiện theo đúng định hướng của kế hoạch đã đề ra.

Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn các Bộ, địa phương các chỉ tiêu thu chi ngân sách Nhà nước.

Điều 4. - Căn cứ vào chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước do Thủ tướng Chính phủ giao và do Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Kế hoạch Nhà nước và Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn, các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân

tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo các đơn vị trực thuộc chủ động bố trí kế hoạch sản xuất, kinh doanh và các hoạt động khác phù hợp với định hướng của kế hoạch Nhà nước.

Điều 5. - Ủy ban Kế hoạch Nhà nước và Bộ Tài chính có trách nhiệm chủ trì cùng các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ có liên quan kiểm tra, theo dõi việc thực hiện, đề xuất những biện pháp giúp Chính phủ xử lý các cân đối lớn và điều hành thực hiện kế hoạch.

Điều 6. - Bãi bỏ những quy định trước đây trái với Quyết định này.

Chủ nhiệm Ủy ban Kế hoạch Nhà nước chịu trách nhiệm hướng dẫn thi hành Quyết định này.

Điều 7. - Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

K.T. Thủ tướng Chính phủ

Phó Thủ tướng

PHAN VĂN KHẢI

**HỆ THỐNG CHỈ TIÊU KẾ HOẠCH
NHÀ NƯỚC NĂM 1994**

(Ban hành kèm theo Quyết định số 61-TTg ngày 8-2-1994 của Thủ tướng Chính phủ).

I. Giao cho các Bộ:

1. Sản xuất: Điện thương phẩm (giao cho Bộ Năng lượng).

2. Xuất, nhập khẩu: Tổng kim ngạch xuất, nhập khẩu (giao cho Bộ Thương mại).

3. Hàng hóa, vật tư, thiết bị trọng yếu dự trữ quốc gia: thóc, xăng dầu, thép, thiết bị, hàng đặc chủng cho quốc phòng và an ninh.

4. Đầu tư xây dựng cơ bản:

- Tổng mức và cơ cấu vốn đầu tư của ngân sách Nhà nước.

- Danh mục, vốn đầu tư một số công trình quan trọng.

5. Tài chính - Tín dụng:

- Giao cho các Bộ, ngành:

Tổng mức chi ngân sách và chi tiết các khoản chi (kể cả các chương trình quốc gia).

- Giao cho Bộ Tài chính:

09652264

Tổng mức thu ngân sách Nhà nước.

- Giao cho Tổng cục Hải quan:

Tổng mức thu thuế xuất, nhập khẩu.

- Giao cho Ngân hàng Nhà nước:

Tổng mức vốn tín dụng đầu tư của Nhà nước.

II. Giao cho các tỉnh, thành phố:

1. Đầu tư xây dựng cơ bản:

- Tổng mức và cơ cấu vốn đầu tư của Ngân sách Nhà nước.

- Danh mục, vốn đầu tư một số công trình quan trọng.

2. Tài chính:

- Tổng số thu ngân sách Nhà nước trên địa bàn (không kể thuế xuất, nhập khẩu do Hải quan thu).

- Tổng số chi ngân sách địa phương.

- Cấp bổ sung từ ngân sách Trung ương (nếu có).

QUYẾT ĐỊNH của Thủ tướng Chính phủ số 68-TTg ngày 23-2-1994 về việc thành lập Đài Khí tượng thủy văn khu vực Tây Nguyên.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 30 tháng 9 năm 1992;

Căn cứ Nghị định số 215-CP ngày 5-11-1976 của Hội đồng Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ và tổ chức bộ máy của Tổng cục Khí tượng thủy văn;

Xét đề nghị của Tổng cục trưởng Tổng cục Khí tượng thủy văn và Bộ trưởng, Trưởng ban Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. - Thành lập Đài Khí tượng thủy văn khu vực Tây Nguyên trực thuộc Tổng cục Khí tượng thủy văn trên cơ sở hợp nhất 3 Đài Khí tượng thủy văn Đắc Lắc, Lâm Đồng, liên tỉnh Gia Lai - Kon Tum.

Đài Khí tượng thủy văn khu vực Tây Nguyên là tổ chức sự nghiệp, có tư cách pháp nhân, có

con dấu, có tài khoản riêng, hoạt động bằng kinh phí do Nhà nước cấp.

Trụ sở của Đài đặt tại thị xã Plây-cu, tỉnh Gia Lai.

Điều 2. - Đài Khí tượng thủy văn khu vực Tây Nguyên có nhiệm vụ tổ chức thực hiện công tác điều tra cơ bản, dự báo về khí tượng thủy văn, kiểm soát môi trường không khí và nước trong khu vực các tỉnh Tây Nguyên.

Điều 3. - Đài Khí tượng thủy văn khu vực Tây Nguyên có một Giám đốc phụ trách và một số Phó Giám đốc giúp việc. Giám đốc và Phó Giám đốc Đài do Tổng cục trưởng Tổng cục Khí tượng thủy văn bổ nhiệm, miễn nhiệm.

Cơ cấu tổ chức, nhiệm vụ cụ thể và biên chế của Đài do Tổng cục trưởng Tổng cục Khí tượng thủy văn quy định sau khi có sự thỏa thuận của Bộ trưởng, Trưởng ban Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ.

Điều 4. - Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ban hành, các quy định trước đây trái với Quyết định này đều bãi bỏ.

Tổng cục trưởng Tổng cục Khí tượng thủy văn các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

Thủ tướng Chính phủ

VÕ VĂN KIẾT

QUYẾT ĐỊNH của Thủ tướng Chính phủ số 71-TTg ngày 24-2-1994 về việc điều tra lao động - việc làm ở khu vực thành thị.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 30 tháng 9 năm 1992;

Để có những thông tin cơ bản phục vụ việc nghiên cứu chiến lược phát triển kinh tế - xã hội và xây dựng kế hoạch 5 năm (1996 - 2000);

Theo đề nghị của Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội và Tổng cục trưởng Tổng cục Thống kê,